

# Beauty and Protection for the Life of Your Wood



TINTE PARA MADERA EXTERIOR  
PROYECTO/GUÍA DE COLORES

## Belleza y protección para mayor vida útil de su madera

Siding shown in Semi-Solid Deck  
and Siding Stain Victory Gray. Swing  
shown in Solid Color Acrylic Deck  
Stain Newburyport Blue. Deck shown  
in Cabot Gold Sunlit Walnut.

Recubrimiento exterior en muestrario tipo abanico  
en colores semisólidos y recubrimiento exterior color  
Victory Gray. Recubrimiento exterior en muestrario tipo  
abanico en colores acrílicos sólidos color Newburyport  
Blue. Deck mostrado con Cabot Gold Sunlit Walnut.





## Choose the One Professionals Prefer

Choose Cabot® and you put more than 130 years of knowledge and innovation to work on behalf of your deck, siding or outdoor furniture.

Since inventing shingle wood stain in 1877, Cabot has worked continuously to improve the performance, durability and beauty of all its finishes. Today, Cabot finishes are the finest available ... and still the choice of professionals everywhere.

## Elija el que eligen los profesionales

Elija Cabot® y ponga más de 130 años de experiencia e innovación a trabajar para su deck, recubrimientos o muebles exteriores.

Desde la invención de los tintes de madera para tejas de madera en 1877, Cabot ha trabajado continuamente para mejorar el desempeño, la durabilidad y la belleza de sus terminaciones. Actualmente, las terminaciones Cabot son las mejores...y siguen siendo la elección de los profesionales en todas partes.

**Deck shown in semi-solid Newburyport Blue. Furniture shown in Cabot Gold Sunlit Walnut**

Deck mostrado en color Newburyport Blue semisólido. Mueble mostrado en Gold Sunlit Walnut de Cabot.





Results you expect  
or  
the stain's on us

LET'S GET YOU  
**FROM START TO FINISH FASTER**

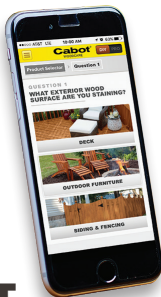
Vamos del comienzo a la terminación más rápido

**We get it.** Staining isn't always easy, but use our tips and tools and you'll get great, long-lasting results. We're so confident you'll get it right, we'll guarantee you'll be satisfied ... or your money back!

**Nosotros nos encargamos.** Teñir no siempre es fácil, pero use nuestras herramientas y consejos y le irá genial, resultados duraderos. Estamos tan seguros de que lo hará bien, que le garantizamos su satisfacción...¡o le devolvemos su dinero!

TAKE THE FIRST STEPS AT  
**Lowe's.CabotWFPG.com**

Tome los primeros pasos en [Lowe's.CabotWFPG.com](http://Lowe's.CabotWFPG.com)



**START**  
with the right product.

Take our 4-question quiz to get a personalized recommendation.

Comience con el producto indicado. Haga el cuestionario de 4 preguntas para obtener una recomendación personalizada.



**ACTIVATE**  
your guarantee.

Just register your project and keep us in the loop!

Active su garantía. ¡Solo registre su proyecto y manténganos al tanto!



**STAIN**  
like a pro.

Download and follow the easy steps on the Project Checklist.

Tiña como un profesional. Descargue y siga los sencillos pasos de la Lista de verificación para proyectos.

**Don't Worry, Get Started!**

¡No se preocupe, comience!





# Choose the look you love

Generally, the more opaque a finish is, the stronger and more durable its protection – and the longer you can go between stainings. Even our most transparent finishes, however, offer a world of weatherproofing and sunblock.

So it's up to you; choose the look you love! Ask your Lowe's stain associate for help if you need it.

## Elija la apariencia que más le guste

En general, mientras más opaco es el acabado, más fuerte y más duradera es su protección...y más tiempo pasará entre el repintado. Sin embargo, hasta nuestros acabados más transparentes, ofrecen la mejor impermeabilización y bloqueo solar.

Así que depende de usted; usted elige qué apariencia le gusta más. Pida ayuda a un empleado de Lowe's especialista en tintes si necesita ayuda.

DeckCorrect®

Solid Stain

Semi-Solid Stain

Semi-Transparent Stain

Transparent

Clear



**No Visible  
Wood Grain**  
Maximum Protection  
**Sin visibilidad de las  
vetas de madera**  
Máxima protección



**Maximum  
Woodgrain**  
Good Protection  
**Vetas de madera  
máximas**  
Buena protección



## One-coat penetrating waterproofer

Una capa penetrante a prueba de agua

### CLEAR WOOD PROTECTOR

- Tough waterproofing without added color
- Dual-action UV protection
- Provides a mildew-resistant finish
- Wears away gradually for easy recoating
- Also good for stone, masonry, brick and concrete

- Protección a prueba de agua sin color agregado
- Protección UV de doble acción
- Ofrece un acabado antihongo
- Se desgasta gradualmente para un repintado sencillo
- También es bueno para piedra, mampostería, ladrillos y concreto







Deck shown in Cabot Gold Moonlit Mahogany.

Deck mostrado en Gold Moonlit Mahogany de Cabot.

## THE ULTIMATE FINISH

# The Look of Hardwood Floors Outdoors

LA TERMINACIÓN MÁS AVANZADA  
La apariencia de los pisos exteriores de madera dura

### CABOT® GOLD

BEAUTY + PROTECTION  
**SATIN FINISH PROVIDES TOUGH PROTECTION FROM SUN DAMAGE, RAIN AND MOISTURE**



- First coat penetrates, second coat seals in rich color
- Resists scratching, scuffing, cracking and peeling
- Wears gracefully over time

BELLEZA + PROTECCIÓN  
**LA TERMINACIÓN SATINADA OFRECE UNA PROTECCIÓN FUERTE CONTRA EL DAÑO DEL SOL, LA LLUVIA Y LA HUMEDAD**

- La primera capa penetra, la segunda sella con un color sólido
- Resiste rayaduras, marcas, rajaduras y descamación
- Se desgasta suavemente con el paso del tiempo

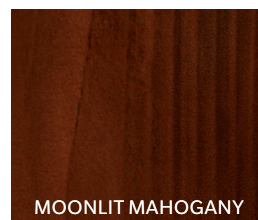
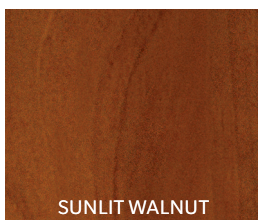


Gallons available in four ready-mix colors.  
Ask an associate about other available sizes.

Galones disponibles en cuatro mezclas de colores listos.  
Pregunte a un empleado sobre otros tamaños disponible.



Shown on Cedar  
Mostrado en Cedar







Deck shown in Australian Timber Oil® Mahogany Flame. Chairs and table shown in solid Chesapeake.

Deck mostrado en Australian Timber Oil® (Mahogany Flame). Sillas y mesa mostradas en color sólido Chesapeake.

## SUPERIOR TRIPLE-OIL PROTECTION

# Born in the Outback

PROTECCIÓN SUPERIOR DE ACEITE TRIPLE  
Nacido en el interior de Australia

## AUSTRALIAN TIMBER OIL®

SUPER-PREMIUM  
**TRANSLUCENT OIL FINISH PENETRATES  
EVEN DENSE HARDWOODS**

- Premium triple-oil formulation accentuates wood's natural beauty and offers durable protection in even the harshest climates
- Complex trans-oxide pigments add color richness and depth while creating a protective UV-resistant surface

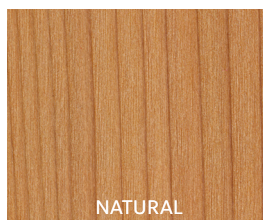
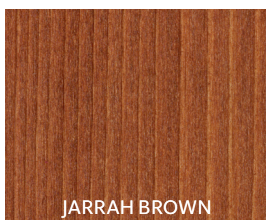
SÚPER PREMIUM  
**TERMINACIÓN DE ACEITE TRASLÚCIDA PENETRA  
INCLUSO EN MADERAS DURAS DENSAS**

- La formulación Premium de aceite triple acentúa la belleza natural de la madera y ofrece protección duradera incluso en los climas más severos
- Los pigmentos complejos de transóxido agregan solidez de color y profundidad y, al mismo tiempo, crean una superficie resistente a los rayos UV



Gallons available in three ready-mix colors.  
Ask an associate about other available colors and sizes.

Galones disponibles en tres mezclas de colores listos.  
Pregunte a un empleado sobre otros tamaños y colores disponibles.



Shown on Cedar  
Mostrado en Cedar



Deck shown in Semi-Transparent  
Deck & Siding Stain Redwood  
Deck mostrado en color semitransparente  
y tinte de recubrimiento Redwood

## Beautiful, durable weather protection

Protección bella y duradera



### SEMI-TRANSPARENT DECK & SIDING STAIN

- One-coat, penetrating finish
- More pigmented for more protection
- Resists fading and UV damage
- Una capa, terminación penetrante
- Mayor pigmentación para mayor protección
- Resiste el desgaste y los daños de los rayos UV





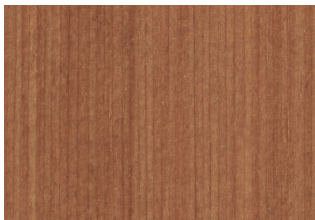
New Cedar



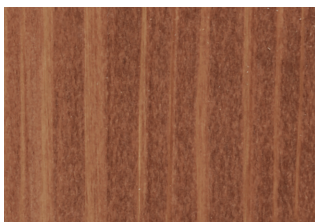
Redwood



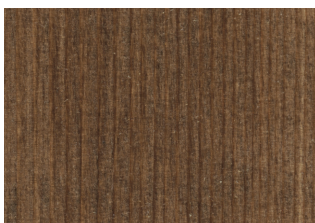
Brickstone



Oak Brown



Mission Brown



Cordovan Brown



Driftwood Gray



Foghorn



Red Cedar



Terra



Tile Red



Barn Red



Cinder



Frontier



Chestnut Brown



New Redwood



Indian Corn



Tuscan Gold



Desert Sand



Thatch



Dusk



Dark Gray



Navajo White



Dune Gray



Taupe



Pewter Gray



Thicket



Cape Cod Gray



Sycamore



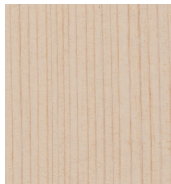
Sagebrush



Balsam Pine



Evergreen



Silver Lining



Victory Gray



Newport Blue



Spruce Blue



Bark Mulch



Glacier



Smoke Blue



Chesapeake



Foothill



Dark Slate



Seacoast Gray



Bluestone



Federal Blue



Newburyport Blue



Black



Deck shown in Semi-Solid Deck  
& Siding Stain New Redwood  
La terraza se muestra en tinte  
semiuniforme para terrazas y paneles  
de revestimiento New Redwood



**Made to be walked on**

Hechos para ser transitados



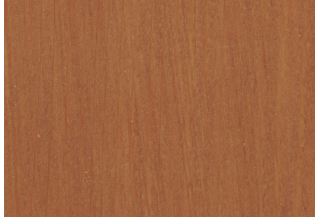
## SEMI-SOLID DECK & SIDING STAIN

- Scuff-resistant, fade-resistant color
- Strong weatherproof protection
- Water repellent, sun blocking
- Provides a mildew-resistant finish
- Covers in a single coat
  
- Color resistente al desgaste, antirrayas
- Fuerte protección a prueba de agua
- Repelente para agua y bloqueador de sol
- Ofrece un acabado antihongo
- Cubre con una sola capa





New Cedar



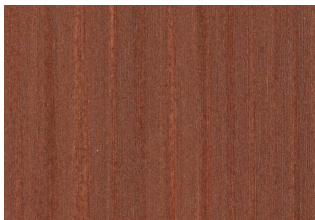
Redwood



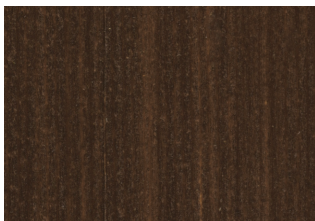
Brickstone



Oak Brown



Mission Brown



Cordovan Brown



Driftwood Gray



Foghorn



Red Cedar



Terra



Tile Red



Barn Red



Cinder



Frontier



Chestnut Brown



New Redwood



Indian Corn



Tuscan Gold



Desert Sand



Thatch



Dusk



Dark Gray



Navajo White



Dune Gray



Taupe



Pewter Gray



Thicket



Cape Cod Gray



Sycamore



Sagebrush



Balsam Pine



Evergreen



Silver Lining



Victory Gray



Newport Blue



Spruce Blue



Bark Mulch



Glacier



Smoke Blue



Chesapeake



Foothill



Dark Slate



Seacoast Gray



Bluestone



Federal Blue



Newburyport Blue



Black



Deck shown in Solid Color Acrylic Deck Stain Mission Brown  
Deck mostrado en Solid Color Acrylic Deck Stain Mission Brown



## Our longest-lasting stain

Nuestro tinte de mayor durabilidad

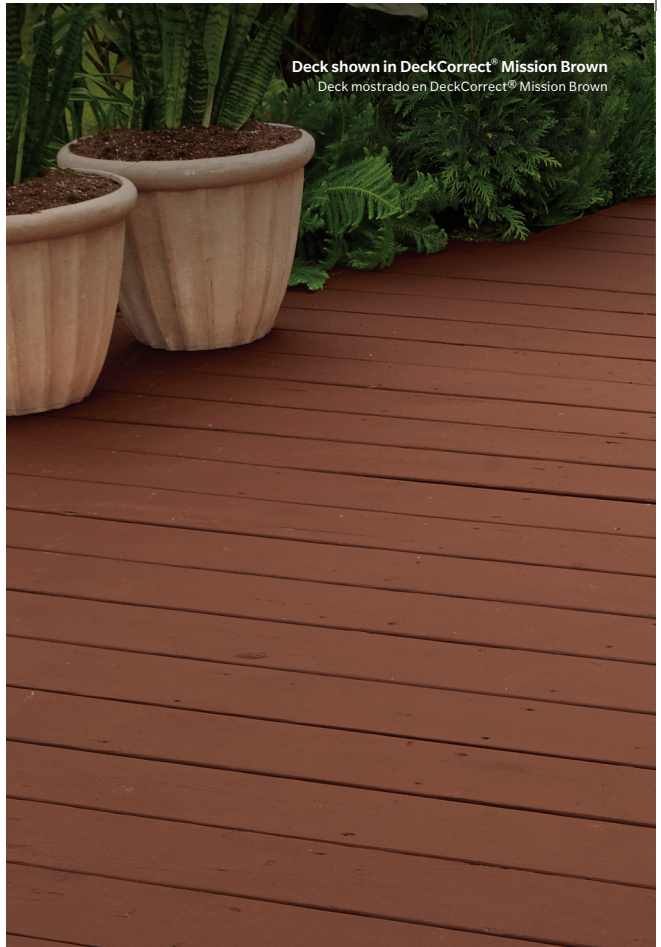
### SOLID COLOR ACRYLIC DECK STAIN

- Our longest-lasting finish underfoot
- Superior water repellency and fade resistance
- Self-priming color and protection
- Provides a mildew-resistant finish

- Nuestra terminación de mayor durabilidad bajo los pies
- Repelencia al agua superior y resistencia al desgaste
- Color de autoimprimación y protección
- Ofrece un acabado antihongo



Deck shown in DeckCorrect® Mission Brown  
Deck mostrado en DeckCorrect® Mission Brown



## Put a good face on a bad deck

Cambie la cara de un deck en mal estado

### DECKCORRECT®

- Durable, foot-friendly deck resurfacer
- Fills cracks and locks down splinters
- Rolls on easily
- Tip: Stain vertical surfaces with matching-color Cabot Solid Color Stain

- Restaurador de superficies duradero y apto para el tránsito
- Rellena rayaduras y fija astillas
- Se extiende con facilidad
- Consejo: Tiña las superficies verticales con mismo tinte de Cabot Solid Color Stain







New Cedar



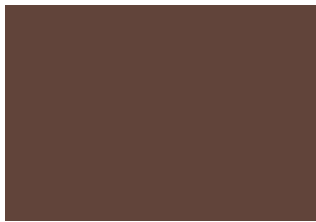
Redwood



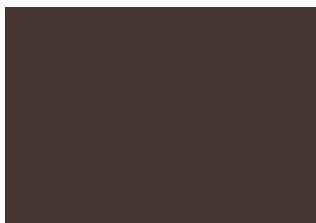
Brickstone



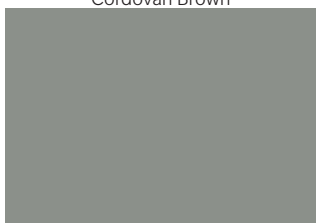
Oak Brown



Mission Brown



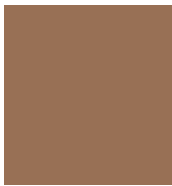
Cordovan Brown



Driftwood Gray



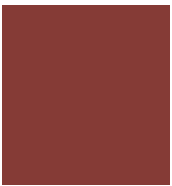
Foghorn\*



Red Cedar



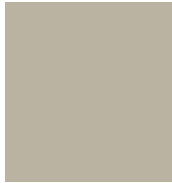
Terra



Tile Red



Barn Red



Cinder\*



Frontier



Chestnut Brown



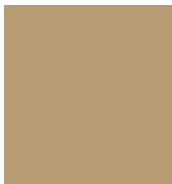
New Redwood



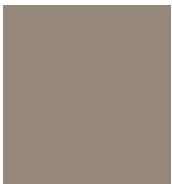
Indian Corn



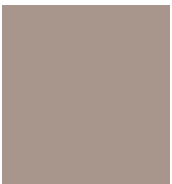
Tuscan Gold\*



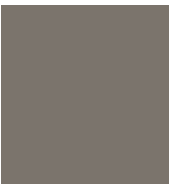
Desert Sand



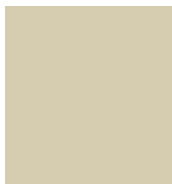
Thatch\*



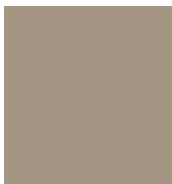
Dusk\*



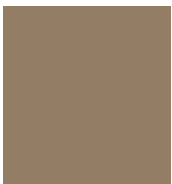
Dark Gray



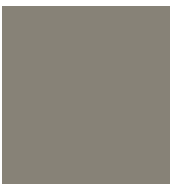
Navajo White\*



Dune Gray\*



Taupe\*



Pewter Gray\*



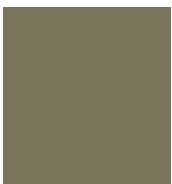
Thicket



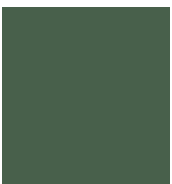
Cape Cod Gray\*



Sycamore



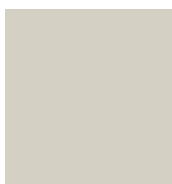
Sagebrush



Balsam Pine\*



Evergreen



Silver Lining\*



Victory Gray



Newport Blue



Spruce Blue



Bark Mulch



Glacier\*



Smoke Blue\*



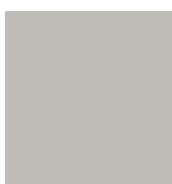
Chesapeake\*



Foothill\*



Dark Slate



Seacoast Gray\*



Bluestone\*



Federal Blue\*



Newburyport Blue



Black

\*Color only available in Solid Color Acrylic Deck Stain. For a full list of available colors, please visit [cabotstain.com](http://cabotstain.com)  
Color solamente disponible en Solid Color Acrylic Deck Stain. Para obtener una lista completa de colores disponibles, visite [cabotstain.com](http://cabotstain.com)



# IT'S EASY TO **STAIN LIKE A PRO.**

It's not difficult to get a great, long-lasting finish ... if you start right and follow directions. Here are a few timely tips from the pros who do it all the time.

## ES MUY FÁCIL TEÑIR COMO UN PROFESIONAL.

No es difícil conseguir un magnífico acabado duradero ... si empieza bien y sigue las indicaciones. Aquí están algunos consejos útiles de los profesionales que lo hacen todo el tiempo.

### PREPARE THE WOOD FIRST.

- Even new wood needs cleaning to make sure you end up with the color you want and protection that lasts.



**Valspar® Wood Cleaner** removes dirt, mildew, algae and fungus stains

**Valspar® Wood Cleaner** elimina la suciedad y las manchas de moho, algas y hongos

**Valspar® Wood Prep** cleans and conditions, restoring wood's natural color and beauty.

**Valspar® Wood Prep** limpia y prepara, restaura el color y la belleza naturales de la madera.

### PREPARE LA MADERA PRIMERO.

- Incluso la madera nueva necesita limpieza para asegurarse obtener el color que desea con una protección duradera.

### APPLY STAIN.

- Use a good brush. We recommend fine Purdy® brushes for easiest application and smoothest finishes.
- Apply stain heavily to the open ends of the boards.
- Working one or two boards at a time, work your way across the deck, keeping a wet edge to avoid lap marks.
- Finish with a heavy coat on the other ends of the boards.
- Let dry 24-48 hours before use.

### APLICACIÓN DEL TINTE.

- Use un buen pincel. Recomendamos los excelentes pinceles Purdy® para una aplicación más sencilla y una terminación suave.
- Aplique una cantidad abundante en los extremos de las tablas.
- Trabaje en una o dos tablas a la vez, hasta completar todo el deck, mantenga un borde húmedo para evitar las marcas de cada mano.
- Termine con una capa gruesa en los otros extremos de las tablas.
- Deje secar por 24 a 48 horas antes de usar.





## MAKE THE FINISH LAST.

- Wood and moisture are natural enemies so minimize wood's exposure as much as possible. (For instance, lift flower pots off the surface.)
- In the spring, assess how well the finish is holding up. Then restain, if you need to, to protect your wood and maintain its good looks.

## HAGA QUE LA TERMINACIÓN DURE.

- La madera y la humedad son enemigos naturales, por lo que se debe reducir la exposición a la humedad al mínimo. (Por ejemplo, levantar macetas de las superficies).
- En primavera, evalúe qué tan bien está resistiendo la terminación. Y vuelva a colocar una capa, si es necesario, para proteger la madera y mantener su buen aspecto.





## PROJECT CHECKLIST

**For pro results, make sure you have:**

LISTA DE COMPROBACIÓN DE PROYECTOS

Para obtener resultados profesionales, asegúrese de tener:

- |   |  |
|---|--|
| ✓ <b>PUMP SPRAYER</b><br>Rociador de bomba  | ✓ <b>BUCKET</b><br>Balde   |
| ✓ <b>POLE SANDER</b><br>Lijadora de poste   | ✓ <b>TRAY LINERS</b><br>Protectores de bandeja                                       |
| ✓ <b>SCRUB BRUSHES</b><br>Cepillos de fregado                                     | ✓ <b>GOGGLES,<br/>RUBBER BOOTS,<br/>GLOVES</b><br>Lentes, botas de goma<br>y guantes |
| ✓ <b>SANDPAPER</b><br>Lija  | ✓ <b>RAGS</b><br>Trapos  |
| ✓ <b>STAIN PADS AND<br/>STAINING BRUSHES</b><br>Almohadillas y pinceles de teñido | ✓ <b>PLASTIC DROP<br/>CLOTHS</b><br>Paño cobertor de plástico                        |
| ✓ <b>SANDING BLOCK</b><br>Bloques de lijado                                       |  |
| ✓ <b>PAINT TRAY</b><br>Bandeja para pintura                                       |  |

**Available at**  
Disponible en



© Cabot.  
LOWE'S and Gable Mansard Design are  
registered trademarks of LF, LLC.  
Both are used with permission.

© Cabot.  
Lowe's, LOWE'S y Gable Mansard Design  
son marcas registradas de LF, LLC. Ambos  
se utilizan con autorización.

LCBT 978/17B  
092.0006985.000

Reorder #  
G236276